

**Lucas Berther, hotelier, Sedrun-Turitg**

CR 1967 pag. 64

In encarden solitari agl ur dil marcau, il santeri Manegg ella periferia da Turitg, in tschancun sur Wollishofen. La damaun dils 28 da december a bunura semovan differentas cudrias bunamein in tec schenadas ed jastras digl ambient singular atras las retschas da fossas viers la frestga ed aviarta. La plipart dil til ei buca leva da metter a casa. Umens e femnas giud la muntogna ch'en vegni apostea per render honur al preziau e car e grond defunct Lucas Berther.

Ina plievgia spessa misla oragiu dalla cullina. Forsa ch'il spartiu vess desiderau in'autra sceneria. Empei da salischs penderli e hazers ruvers il culeischen e la draussa e forsa las caglias da garnedels. La fisonomia ei buca da casa, jastra ed atgna l'entira procedura dils fulnerals.

Nies davos dialog cul defunct ei staus purtaus d'ina gronda tensiun. La risposta hai jeu sminau e resentiu vivamein. Da mai vegnir unfis da far paleis la bellezia da sia patria siaden els cuolms.

In bi ed edificont riug da bara. Dil portret dessignaus cun manonza retenin nus il suandont.

Lucas Berther ei naschius ils 26 d'uost 1890 a Mustér sco emprem affon da Placi Berther ed Eleonora nata Cavegn. Ses geniturs vevan il hotel dalla Cruna a Sedrun. El ravugl d'ina gronda famiglia da nov affons passenta el in'affonza sulegliva, carteivel saziada d'ina ferma realitat, in'ierta preiusa plitost davart della mumma. Suenter ver frequentau la scola claustral a Mustér, serenda il mattatsch svelt ed energic a Turitg per far el hotel Baur au Lac igl emprendissadi da camerier.

Ed in albergatur da vaglia maungla saver empau ils lungatgs. Lucas Berther tila a nez ils onns da giuventetgna, va ell'Engheltiara, a Paris ed a Vichy. El fuss carteivel aunc staus pli ditg, sche la mort prematura dil bab vess buca clamau il fegl grond a casia. Cun tschaffen e premura semetta el a pèr cun la mumma e meina cun success il hotel dalla Cruna.

Eruir enzatgei reschniev, slargar las purteglas enten scuvierer las bellezas dalla natira ed envidar ils jasters da vegnir ella muntogna a serecuvar. Buca mo ina prima cushima, ei ha tuccau da presentar ulteriuras caussas alla clientella. Sco um dalla novaziun e dil progress ha el oravontut destadau igl intersss per il sport da skis, per in'union da cura e traffic e per in'ovra electrica a Sedrun.

Per in'actividad rasanta sco il Lucas Berther veva corrispundeva la limitaziun al pei dil cuolm mo per part. E dasperas fuvan ils fargliuns pli giuvens che dumignavan detgavunda il menaschi. - Ils anno vegn entupein nus el sco restauratur a Glion. Suenter entgins onns seretila la giuvna letg, il Lucas era da fertontier maridaus cun la giuvna Alexandra Pajarola, cun la sora Tina a Turitg, nua ch'els suprendan dus restaurants dall'emprema classa. Ils onns da Turitg ein stai per el d'in enorm avantatg. Biaras e bunas enconuschentschas ein semantenidas ina vet'ora. La giuvna consorta sto murir. Ina greva frida pil mariu che veva saviu sedecider per cun 36 onns d'entrar el stan matrimonial. Ed en in semegliont menaschi sco el veva, muncava la dunna dublamein. In onn sissu marida el per la secunda ga. Ella persuna dalla giuvna Pia Maetzler veva el tscharniu ina stupenta femna ch'ei stada agli ina consorta sco ei stat secret els cudischs ed ina massera da vaglia.

Ed uss veva Lucas Berther fatg pratica avunda per surprender il restaurant dalla staziun a Rapperswil. El e sia dunna han dau en ton sco nuot ina nova urdadira al restaurant e vegni en in giena enconuschents empau dapertutanavon.

Sper tutta stenta egl jester veva el aunc adina temps d'anvonz per il menaschi dil hotel dalla Cruna a Sedrun. La casa ei vegnida renovada ed engrondida recentamein.

Ins patratgi en quei connex dalla Canossa ch'era da sias uras in dils locals pli emperneivels e curteseivels dall'entira Surselva. El tila a strada da fundar ina scola da skis. In di reussescha ei agli schizun d'ereger la sutgera a Cungieri. Ina biala ovra, sia sutgera. Sper igl anim grond per l'industria dad jasters, fuva Lucas Berther in commember fideivel dallas societads da cant e musica ed adina promts per quei u tschei survetsch. Buca emblidarlein nus il custeivel relasch en fuorma da numerusas fotografias ed ils differents films che presentan las fiestas indigenas e surtut la cultura da graun e da glin en Tujetsch.

Lucas Berther ei buca pli. Tgi pomai sa descriver en in necrolog munlus la lavour e la fadigia che sezuppan davos quels treis quarts tschentaners. Ch'el rauassi en pasch, il nunemblideivel Lucas Berther.

Ludovic Hendry



8712 Stäfa, ilis 24 da december 1965
Etzelstrasse 1

Suenter ina veta, reha da lavur e carezia, ei miu carissim mariu,
nies car frar, quinau ed aug

Lucas Berther-Maetzler

vegl hotelier/buffetier

spartius ozendamaun el spital circuital Männedorf suenter greva
malsogna, supportada cun bia pazienza, bein provedius cun las
consolaziuns da nossa s. religiun ella vegliadetgna da 75 onns.

Nus supplichein da salvar il car defunct en honoreivla memoria e
da seregurdar dad el ellas oraziuns.

En profunda malencurada:

Pia Berther-Maetzler, Stäfa

Famiglia Christian ed Anny Berther-Rhyner, Sedrun

Clementina e Hugo Seiler-Berther, Romanshorn

Famiglia Francisca ed Aluis Hendry-Berther, Sedrun
era en num dils auters parents

Messa da bara: Mardis, ilis 28 da december 1965, allas 9 uras
ella baselgia da s. Frantestg a Turitg-Wollishofen. La sepultura
ha liug silsuenter allas 10.15 uras sil santeri Manegg, Turitg 2.

Enstagl da fluras vegli ins seregurdar della Casa s. Gions, Mustér,
conto schec postal 70-6539.